

Delivery Note

Kendrion Automotive (Sibiu) SRL
Str. Lyon Nr. 2 RO-550018 Sibiu

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
IT-70026 - Modugno (Bari)
70026 - Modugno (Bari)
IT - ITALIEN

Order No	Delnote No	Del.Note date:
	504085	Jul 19, 2023

Customer No 135292
Our Ref.:
Phone:
Fax:
E-Mail:
Cust Ref
Our Id At Customer 91026809
Shipment Id 745302
Delivery Date Jul 19, 2023
Delivery Terms FCA - Free Carrier
Ship Addr Plant 100
Ship Unload Point 14248
Transportnr.: 558671

Document address

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
Accounting dept.
70026 - Modugno (Bari)
IT - ITALIEN

180347620
5012857408

30764

Line No	Cust Part No Cust Part Desc Part No	Schedule No Close Order No	Rel No	Deliv Qty Lot Batch No	Deliv Uom
---------	---	-------------------------------	--------	---------------------------	-----------

1	2517267700 Schaltmagnet P151536-221938 Net Weight: 268.707 kg Cust. stat. nr.: 85059029 Country Of Origin: RO	108 / 4 550004616901		400.00 614731-**-1	pcs
---	---	-------------------------	--	-----------------------	-----

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 400

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità imballi: 1

Conformità alle schede d'imballo: SI NO

Data controllo: 31/07/23

Firma

Pack Aid Qty	Pack Aid Id Pack Aid Desc	Cust Pack Aid Id Cust Pack Aid Desc
1	10130IT 221RO GETRAG Kunststoffpalette IT	TBA-550500 PEDANA IN PLATICA 800x600
20	10042IT 221RO VDA KLT 4315R IT	TBA-520880 VDA KLT 4315R
1	20741IT 221RO Palettendeckel A0806B - IT	TBA-520922 VDA KLT COPERCHIO A 0806 B
20	20740IT 221RO Tray DCT 300 IT	TBA-501738 SEPARATORE DCT300 PARCLOC

Total Net Weight [kg] 268.71
Total Gross Weight [kg] 310.31
Total Volume [m3] 0.09

Kendrion Automotive (Sibiu) SRL

Str. Lyon Nr. 2
RO-550018 Sibiu

Tel.:+40 269 505 100
Fax:+40 269 505 104

Managing Director: Andra Boboc
UST-ID-NR. RO10949666
HRB J32/513/1998
Eigenkapital:19655520 RON
EORI-NR. RO10949666

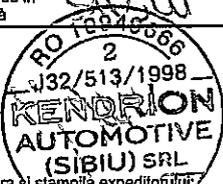
www.kendrion.com
info-pc-sibiu@kendrion.com
BRD GSG Filiala Sibiu (BIC: BRDEROBU)
IBAN(EUR):RO69BRDE330SV01671183300
IBAN(RO):RO85BRDE330SV02166533300

Deutsche Bank Germany
BIC:DEUTDE33XXX
IBAN(EUR):DE95200700000058392200
Account:058392200 Sort Code:20070000

Rubricile încadrate cu linii groase trebuie completate de transportator
The space framed with heavy lines must be filled in by the carrier
Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur

Inclusiv și
Including and
Y compris et

De completat pe răspunderea expeditorului
To be completed on the sender's responsibility
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur

1 Expeditor (nume, adresa, țară) Sender (name, address, country) KENDRION AUTOMOTIVE (SIBIU) SRL Adresa Sibiu, str. LYON nr.2 Registrul Comerțului: J32 / 513 / 1998 CUI (CIF) : RO 10949666 Cont: BRD GSG Filiala Sibiu IBAN RON: RO85 BRDE 3305 V021 6653 3300				SCRISOARE DE TRANSPORT CONSIGNMENT NOTE LETTRE DE VOITURE <div style="text-align: center;">(CMR)</div> <div style="font-size: 2em; text-align: center;">7051</div>																											
2 Destinatari (nume, adresa, țară) Consigner (name, address, country) Destinataire (nom, adresse, pays) MAGNA PT S.A Via del Ciadani, nr. 4 IT - 10026 - Modugno (BA) ITALIA				16 Operator de transport (denumire, adresa, țară) Carrier (name, address, country) Transporteur (nom, adresse, pays) <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block;"> AUTODANA GROUP S.R.L. J01/294/2006 3517892 Sebeș, Str. G. I. Brătulescu, Nr. 8 Jud. Alba </div>																											
3 Locul descărcării (loc, țară) Place of delivery of goods (place, country) Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays) ITALIA				17 Transportatori succesivi (nume, adresa, țară) Successive carriers (name, address, country) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) PETROTA MARINEL																											
4 Locul încărcării (loc, țară, dată) Place and date of taking over the goods (place, country, date) Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date) ROMANIA 25.07.22				18 Rezerve și observații ale transportatorilor Carrier's reservation and observations Réserves et observations du transporteur AUTO.NR.: AP 35 CJK - AP 92 CJK SEMIREMORCĂ NR.: CONDUCĂTOR AUTO 1: CONDUCĂTOR AUTO 2:																											
5 Documente anexate Documents attached Documents annexés Letele de plată				<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 25%;">6 Mărci și numere Marks and numbers</td> <td style="width: 25%;">7 Nr. de colete Number of packages</td> <td style="width: 25%;">8 Mod de ambalare Method of packing</td> <td style="width: 25%;">9 Natura mărfii Nature of the goods</td> <td style="width: 25%;">10 Număr statistic Statistical number</td> <td style="width: 25%;">11 Greutate brută kg Gross weight kg</td> <td style="width: 25%;">12 Cubaj m³ Volume m³</td> </tr> <tr> <td colspan="7" style="text-align: center; font-size: 4em; font-weight: bold;">CMR</td> </tr> </table>				6 Mărci și numere Marks and numbers	7 Nr. de colete Number of packages	8 Mod de ambalare Method of packing	9 Natura mărfii Nature of the goods	10 Număr statistic Statistical number	11 Greutate brută kg Gross weight kg	12 Cubaj m³ Volume m³	CMR																
6 Mărci și numere Marks and numbers	7 Nr. de colete Number of packages	8 Mod de ambalare Method of packing	9 Natura mărfii Nature of the goods	10 Număr statistic Statistical number	11 Greutate brută kg Gross weight kg	12 Cubaj m³ Volume m³																									
CMR																															
13 Instrucțiunile expeditorului Sender's Instructions Instructions de l'expéditeur				19 Convenții speciale Special agreements Conventions particulières																											
14 Instrucțiuni de plată / Instructions as to payment for carriage / Prescriptions d'affranchissement <input type="checkbox"/> Franco / Carriage paid / Plata la expeditor <input type="checkbox"/> Non franco / Carriage forward / Plata la destinație				<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 25%;">20 Plata prin To be paid by A payer par</td> <td style="width: 25%;">Expeditor Sender Expéditeur</td> <td style="width: 25%;">Monedă Currency Monnaie</td> <td style="width: 25%;">Destinatari Consignee Destinataire</td> </tr> <tr> <td>Pretul transportului Carriage charges Prix de transport</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Sold/Balance/Solde</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Taxe suplimentare Supplement charges Supplements</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Alte taxe Other charges Frais accessoires</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Total</td> <td colspan="3" style="text-align: center; font-weight: bold;">KUEHNE+NAGEL S.r.l.</td> </tr> </table>				20 Plata prin To be paid by A payer par	Expeditor Sender Expéditeur	Monedă Currency Monnaie	Destinatari Consignee Destinataire	Pretul transportului Carriage charges Prix de transport				Sold/Balance/Solde				Taxe suplimentare Supplement charges Supplements				Alte taxe Other charges Frais accessoires				Total	KUEHNE+NAGEL S.r.l.		
20 Plata prin To be paid by A payer par	Expeditor Sender Expéditeur	Monedă Currency Monnaie	Destinatari Consignee Destinataire																												
Pretul transportului Carriage charges Prix de transport																															
Sold/Balance/Solde																															
Taxe suplimentare Supplement charges Supplements																															
Alte taxe Other charges Frais accessoires																															
Total	KUEHNE+NAGEL S.r.l.																														
21 Stabilit în Established in Establie à				15 Suma de plată/Cash on delivery/ Rembursement Via del Ciadani, snc - 70026 Modugno (BA)																											
22 Semnătura și stampla expeditorului Signature and stamp of the sender Signature et timbre de l'expéditeur 				23 Semnătura și stampla operatorului de transport Signature and stamp of the carrier Signature et timbre du transporteur 																											
24 Receptia mărfii Receipt of goods Réception des marchandises 31 AUG 2023 "Ricevuto con riserva di verifica della quantità" Semnătura și stampla destinatarului Signature and stamp of the consignee Signature et timbre du destinataire																															

In cazul menționării unor mărfuri periculoase pe lângă un eventual certificat, pe ultima linie din rubrica redată clasă, cifra și litera
 In case of dangerous goods mention, besides the possible certification, on the last line of the column the particulars of the class, the number and the letter, if any
 En cas de mention de marchandises dangereuses en plus d'un éventuel certificat, sur la dernière ligne de la rubrique échantillon la classe, la chiffre et la lettre